

舞踊作家協会 連続公演 第235回

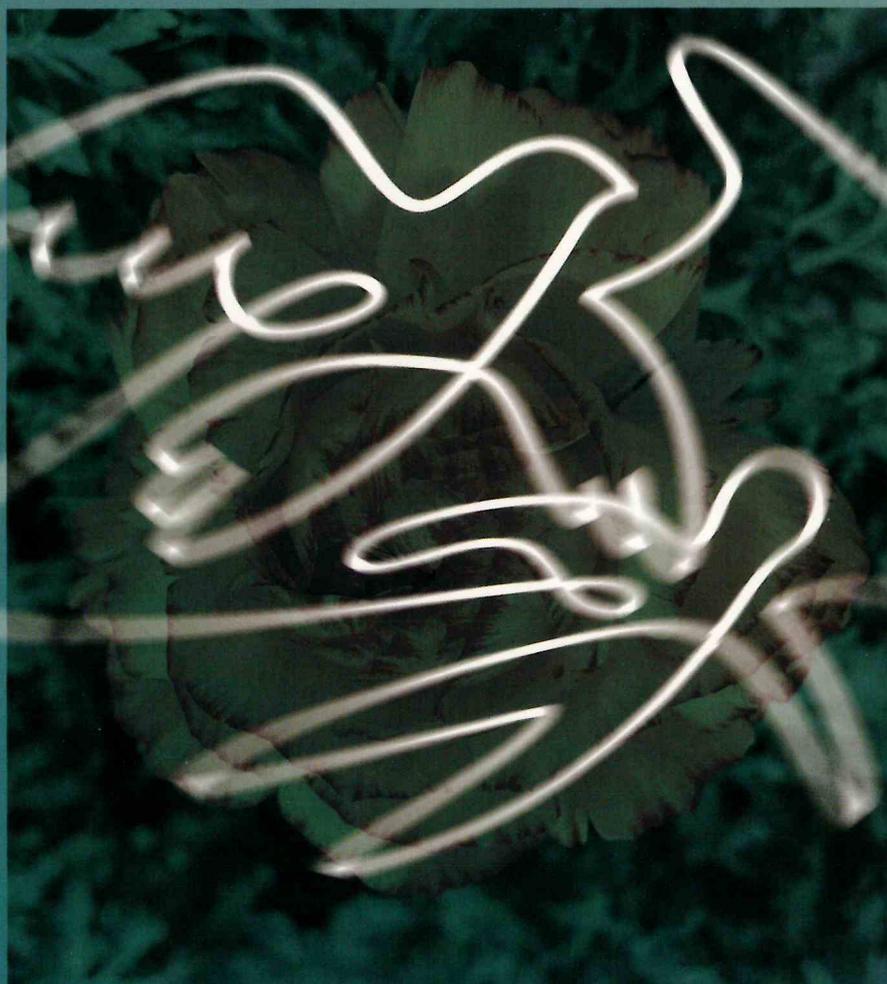
芸術監督 加藤みや子

3  
HARA  
KOTO  
ANNIVERSARY

# DISTANCE

～とおくてちかい ちかくてとおい 七夕の宵～

社会不安に心が揺れて壊れそうな今  
それでも星光り続ける七夕の宵に  
祈るように繋がったり  
笑って壊したり  
ヒトは言葉が産まれる前から、オドッテキタ



出品：

江原朋子

大岩尚子

加藤みや子

細川麻実子

真島恵理

山元美代子

横田恵

(50音順)

7月2日(火)

19:00開演(18:30開場)

ティアラこうとう小ホール

チケット(全席自由)一般3,000円 ティアラ友の会2,700円 江東区民2,800円

【申し込み・問い合わせ】

ティアラこうとう Tel: 03-5624-3333 舞踊作家協会 Tel: 03-3268-3183

主催/舞踊作家協会 共催/公益財団法人江東区文化コミュニティ財団

照明:松村浩美 舞台監督:嵯峨敏史、上田菜月 宣伝美術:大岩尚子

# DISTANCE

現代ダンスを牽引してきたベテラン舞踊家から若手新進舞踊家までが集い、ダンスを紐解く



## 江原朋子 Tomoko Thara

東京都出身。袴田美智子、厚木凡人に師事。数多くの舞踊公演に出演。自主公演多数。海外公演アメリカ、ドイツ。1979年度と1989年度の舞踊批評家協会賞、音楽新聞社新人賞、ダンスワーク賞などを受賞。1980年度文化庁在外研修。

出演：江原朋子



## 真島恵理 Eri Majima

ノースカロライナ・スクール・オブ・アーツ、バレエ科を卒業。ニューヨークにて、アメリカンバレエセンター、アメリカンダンスセンター、三条万里子らに学ぶ。パニョレ国際振付賞ジャパンプラットフォームにノミネート。アトランティック・アートセンターにアソシエイト・アーティストとして招聘。1977年、埼玉国際創作舞踊コンクールで「Night Prayer」で奨励賞。2002年、東京都歴史文化財団より助成を受け「みぎは」を公演。2008年、東京シティバレエ団に「孤独のかたち」振付。江東区くるみの会会員、江東区洋舞連盟代表。出演：かしほ 真島恵理



## 大岩尚子 Naoko Oiwai

普通の人。時々ダンスとか、美術とか、身体とか空間とか時間とか、人間とか歴史とか社会とかに興味を持って、何かをしている。

出演：佐々木紅 村田弘美 大岩尚子



## 山元美代子 Miyoko Yamamoto

東京生まれ。ダンサー・コレオグラファー。モダン&バレエスタジオ「M」主催。渡辺孝・渡辺朱美・渡辺元に師事。1990年よりダンスリサイタルを始め、良きダンサー仲間恵まれ15回を開催する。現代舞踊協会および東京新聞主催の公演に多数出品。1996年、文化庁芸術家在外研究生としてフランス留学。ペーター・ゴス氏に学ぶ。1998年「村松賞」受賞。出演：山元美代子



## 細川麻実子 Mamiko Hosokawa

振付/即興、劇場/パブリック空間の境界を来往しながら様々な環境で活動している。ベルギー留学後、異ジャンルとのコラボやアウトリーチ公演を企画。Art Islands TOKYO、エスプラナード展に参加。認知症患者との共同創作シリーズ「ひみつ文庫1-3」を発表。加藤みや子ダンススペースメンバー。ARU. 主宰。出演：アキオキムラ 細川麻実子



## 横田恵 Kay Yokota

踊る翻訳家。6歳よりバレエを学び、大学でモダンダンスに出会う。加藤みや子ダンススペースメンバー。身体の延長としての髪がテーマのソロ『Hair』シリーズ、里山の竹林を舞台にした『蠢UGO』などの作品制作や、ギャラリー・神社・商店街など多様な環境でのパフォーマンスを行う。出演：木原夕子 中村泉輝 細川麻実子 横田恵



【芸術監督 出品】

## 加藤みや子 Miyako Kato

ポストモダンダンスの流れを引きつつ、繊細さ、間の感覚など日本的感性を持つ独自のダンスを展開。森嘉子、藤井公・利子に師事。1977年加藤みや子ダンススペースを設立。日本を代表するカンパニーの一つとして活動を続けるほか、ジャンルを超えた場 HOT HEAD WORKS、ダンスリンクリングの開催とディレクションなども行う。パニョレ振付コンクール本選出場、アメリカンダンスフェスティバル招待参加、ブラジル巡回公演等。江口隆哉賞、ニムラ舞踊賞、舞踊批評家協会賞他受賞。

出演：伊藤キム（特別出演） 西川璃音 田路紅瑠美 高宮梢 原田沙也 浦島優奈 加藤みや子



伊藤キム

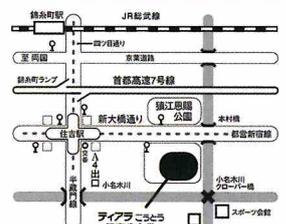
## ティアラこうとう 小ホール

〒135-0002  
東京都江東区住吉 2-28-36  
tel: 03-3635-5500

### 【アクセス】

- 電車 東京メトロ半蔵門線・都営地下鉄新宿線「住吉」下車 A4 出口徒歩 4分
- バス 東 22 系統：錦糸町駅前～東陽町駅前：「住吉駅前」下車徒歩 5分  
錦 11 系統：錦糸町駅前～築地駅前「住吉駅前」下車徒歩 5分  
錦 28 系統：錦糸町駅前～東大島駅前「江東公会堂前」下車徒歩 1分

※駐車場は収容台数に限りがありますので、他の交通機関をご利用いただくようお願いいたします。



<舞踊作家協会会員> 雑賀淑子 尾上墨雪 新井雅子 江原朋子 真島恵理 安達哲治 加藤みや子 加藤きよ子 二見一幸 ユキスガヌマ 森嘉子 執行伸宜 平多実千子 杉原ともじ 吾妻寛穂 藤蔭静枝 萩谷京子 花柳面 大谷けい子 三好直美 田中いづみ 一色真由美 鈴木恵子 山元美代子 アキオキムラ 玉田弘子 さとうみどり 藤原悦子 すゞきさよこ 伊藤友美 藤田恭子 月岡啓子(かしほ) 小林祥子 三浦太紀